

PAULOVA'EA OMOMBE'U TITOVA'EA PE

Carta de Paulo a Tito

1 ¹Jihi ko Pauloramo Tupana'gareheva'ero. Jesus Cristo'ga moirūharamo ji ako no jiporavykyavo Tupana'ga pe Cristo'ga mombe'gwovo.

A'ereki Cristo'ga e'i ji ve: "Ehoeho ji mombe'gwovo. A'ero ti Tupana'ga remimo'ēhara'lga ikwahavi ojikoga ji rehe nehē nahanaħā Tupana'ga ahe mbojiko ojihé javo. A'itituhēva'ea ti ġa ikwahavi a'ero nehē no nahanaħā ahe oko katu katu okovo garemimbotarimova'ea rupi javo. ²Nahā po ti ġa ndekoi nehē o'ejipero ġwaramo: 'Po ti nhande xako Tupana'ga reheva'ero, a'ero po ti nhande xaho nhandejupa avuirama ga pyri nehē.' Nahā po ti ġa ei nehē," ei Cristo'ga ji ve ji mondovo.

Tegwete Tupana'ga mbea. Ymyahū yvya apoa renonde ga e'i hako: "Aru ti ji nhiremimo'ēhara'lga mombytavo ji pyri avuirama nehē," ei ga o'mbee'yma hako.

³ Ĝwemimbotarimo Tupana'ga okwahavuka kiroġwe ko nhinhi'lga mombe'uhava javo. Amombe'u ji ganhil'iġa a'ero. A'ereki ji ve ga e'i kako: "Eho ti nhinhi'lga mombe'gwovo ġa pe," ei Tupana'ga nhanembopiro'yhara'ga ji ve kako.

⁴ Tito, kiro ji ikwattijarukari imondouka nde ve. Jira'yra'java'ea a'e ji nde ve. A'ereki ji ja nde erejiko Jesus Cristo'ga rehe ji ga mombe'urame nde ve kako.

Kiro ji ei: Nhanderuvete'ga Tupana'ga ti tomombyry nde ve Jesus Cristo'ga pavēi nhandepojykaharete'ga pavēi nhanembopiro'yhara'ga pavēi, a'e ji. Tandeporogwety ti Tupana'ga Jesus Cristo'ga pavēi. Tonoġatu ti ġa ndepy'a, a'e ji.

Titova'ea oporavyky Creta pe

⁵ Ji horame ypa'ouhūa hugwi Creta hugwi nhande ndiaporavykypavi ġa pokopave'yma. Nurā ji nde rejari pevo toporavyky pa ti ga ji py'rovo javo. Jihi a'e nde ve a'ero: Nahanaħā ti Jesus'gareheve'ġa pyteripeve'ġa hugwi emo'emo'ē akwaimbael'ġa onhimbovyvyhara'ġa ikwahapyra'ġa tohepija

katu ti ăga Jesus'gareheve'ăga mbo'embo'eavo javo. Embojoapia pa ti egwovo cidades pe ăgagwyri pe Creta pe ăga mo'emo'eamo, a'e ji nde ve ikwehe.

⁶Jesus'gareheve'ăga ndepiakatuhaba'ăga ti toko katu, a'e ji. Tegwete ojipe'ăga nemimbojahava ăga ndehe a'ero. Ojipeji tehe ti ăga togwerekō ăgwembireko'ăga. Tojiko ti ăganda'yra'ăga Jesus Cristo'ga rehe. Toakwaha ti ăganda'yra'ăga no hendukatuavo ăganhi'iăga. Po ojipe'ăga omombe'u katu ăganda'yra'ăga ko oko te'varuhu javo, a'ero ti ăga tokoyome Jesus'gareheve'ăga ndepiakatuhaba'ăga. Po ăganda'yra'ăga ndekokatui, a'ero pyry ăga Jesus'gareheve'ăga ndepiakatui gwa'yra'ăga moğitakaturo ăgwaramo.

⁷A'ereki Tupana'ga pe ăga oporavyky. A'ero ti ăga toko katu Jesus'gareheve'ăga ndepiakatuhaba'ăga. ăGa ndekokaturame tegwete ojipe'ăga nemimbojahava ăga ndehe a'ero. ăGwemimbotarimova'ea rupi jate rūi ti ăga toko onhimbohetee'yma. Tonhimboahituhenhuhūyme ti ăga. Tougwejuhuyume ti ăga ahemboheagwyryva'ea vinho. Togwayvaryyme ti ăga ojipe'ăga. Tokoyome ti ăga ojipe'ăga ja – kiroki ăga itambere'ia pyhyga rehe jate heaporogiita jipi.

⁸Ojipe'ăga ndurame ăgapyteri pe tohoryory ti ăga ăga ndehe ăga mombytavo ăgwonga pe ăga poraka. Taheaporogiita katu pota ti ăga ăga pokoga. Tonhimbovyvy ti ăga. Toko katu ti ăga ojipe'ăga pe. Tapyry ti ăga hendukatuavo Tupana'ga nhl'iăga. ăGwemimbotate'varuhua rupi rūi ti ăga toko. ăGa ti toko Tupana'ga nhl'iăga rupi. ⁹Tojiko hete ti ăga a'itituhēva'ea rehe nhiremimbo'ea rehe. Pyry ahe heroviari a'ea. A'ero ti ăga ikwahahetei a'itituhēva'ea ojipe'ăga mbo'eavo hehe imombe'uheteavo ăga mbohoryoryva hehe nehē. A'ero ti ăga ojipe'ăga mbopogwei a'itituhēva'ea kwahavuka ăga pe nehē – kiroki ăga e'i Tupana'ga nhl'iăga pe a'ea ko a'itituhēva'ea rūi javo.

¹⁰Tombo'e kwaha ti Jesus'gareheve'ăga ndepiakatuhaba'ăga, a'e ji. A'ereki he'yjuhuve'ăga nohendukatupotari okovo ăgwemimbotarimova'ea rupi onhi'iteheavo onhimoandyandyita ojipe'ăga moandyandyita no. Judeus'ăga ojikytiukave'ăga jaral'ăga hohe nohendukatupotari. ¹¹Tupana'ga nhl'iăgarūiva'ea ăga omombe'umbe'u Jesus'gareheve'ăga pe ăga moandyandyita. Nanongara rehe po ăga nombo'e ramo. A'ereki ăga omongo tehe Jesus'gareheve'ăga py'a. Ganongapypel'ăga py'a ăga imongotehei no. Nahā ăga ndekote'varuhui ipyhyga vehevi itambere'ia ăga hugwi ăgwemimbo'ea kwepykavamo. Tito, pemombi ti ăganhi'iăga tombo'eal'javyme ti ăga javo.

¹²Perope pe peju – Cretapevel'ăga namonhava'ea aerēva'ea mombe'uharava'ea omombe'u gwe'yjava'ea hako. Ahe e'i hako: "Cretapevel'ăga ko i'mbeheteve'ăga. Nane'ymi ăga mber. Oko te'varuhu ăga otiruahūro onhyrōe'yma. Ougwei hete ăga mbatera okovo ovevugwehetero. Mbatera rehe jate ăga ndekoi toro'u hete javo," ei ahe Cretapevel'ăga mombe'gwovo hako.

¹³Ahe Cretapevel'ăga mombe'u katu reki. Nură ti penhi'iăgahy ăga pe imombe'uheteavo tojiko hete ti ăga Cristo'ga rehe javo. ¹⁴Penhi'iăgahy ti ăga pe topohi ti ăga imombe'utehea hugwi judeus'ăga namonhava'ea remimombe'utehea hugwi javo. Ombojihu ahe imombe'utehea.

Ağwamove'ňga nemimbojihuva hugwi ti ňa topohi no  anemimombe'utehea hugwi. A'erekı imbojihuvame ňa nohendukatui a'itituh va'ea.

¹⁵Kiroki ňa pyry okote'varuhua momboruka Jesus'ga pe –  ah  e'i mbatera pe nhaporem: "Pyry hete mbatera Tupana'ga rembiapoa nhaporem," ei ňa.

Kiroki ňa oko te'varuhu ojikoge'yma Jesus'ga rehe –  ah  e'i mbatera pe nhaporem: "Ndapyryvi mbatera," ei ňa. Nonhimombaragwahava'javi ňa aherekokatua rehe aherekote'varuhua rehe no.  andeaporo ita tiruah . Okote'varuhua rehe vehevi ňa nonhimombaragwahavi. ¹⁶ a e'i tehe: "Orokwaha hete ore Tupana'ga," ei ňa nov a. A'erekı ňa ndokokatui reki. Nur  ahe nhimombaragwahavi ňa ndehe ndojikogi tuh  ňa Tupana'ga rehe javo. Nombohoryvi ňa Tupana'ga ojihe. Ndokoi ňa ganhi'i ga rupi. Nur  ti Tupana'ga ei ňa pe neh : " a ko ndapyryvi. Nur  tegwete  andekokatua," e'i ti ga ňa pe neh .

A'itituh va'ea Tupana'ga remimbo'ea

2 ¹Ndehe reki, Tito, embo'e ti Jesus'gareheve'ňga a'itituh va'ea rehe Tupana'ga remimbo'ea rehe. ²Embo'e ti akwaimbae' aymyana. Taheapor ita katu ti ňa tapotaruhuyme ti ji mbatera javo. Tonhimo atyr  ti ňa. Tonhimbovyvy ti ňa okokatuavo  waramo. Tojiko hete ti ňa Tupana'ga rehe okovo ganhi'i ga rupi. Toar  hete ti ňa ojipe'ňga. Tonhimomirana hete ti ňa Tupana'ga nhi'i ga rupi okovo. A'ea rehe nhaporem ti embole akwaimbae' aymyana.

³⁻⁴Na jitehe ti embo'e kunhangwerymyana'ňga. Toko katu ti ňa no hendukatuavo Tupana'ga nhi'i ga. Tombotegweteteheyne ti ňa ojipe'ňga. Tougwejyme ti ňa ahemboheagwyryva'ea vinho.

Tombo'e ti ňa pyryva'ea rehe timo ita ti kunhangwerapyahuve'ňga a'ea rehe javo. Tomonhimbovyvyruka ti ňa ipyahuve'ňga. Te'l i ňa  a pe: "Pear  hete ti penhimbireko'ňga. Pear  hete ti peja'yra'ňga." A'ea ti ňa te'l ipyahuve'ňga pe. ⁵Te'l i ňa: "Penhimbovyvy ti. Taperekoi ti ojipe'ňga nembireko'ňga pejapyakavo aherekokatua rehe jate. Pehepia katu ti penhonga. Peko katu ti ojipe'ňga pe. Peko ti penhimbireko'ňga nhi'i ga rehe." A'ea nhaporem ti kunhangwerymyana'ňga te'l kunhangwerapyahuve'ňga pe. Tohendu katu ti kunhangwerapyahuve'ňga te'l ite'varuhuyme ti ojipe'ňga Tupana'ga nhi'i ga pe ganhi'i ga mbotegwetee'yma. Tito, nah  ti ere kunhangwerymyana'ňga pe tombo'e ti ňa ipyahuve'ňga javo.

⁶Embo'e ti akwaimbae'ňga no ipyahuve'ňga tonhimbovyvy ti ňa javo. ⁷Ndehe no, Tito, eko katu ti, a'e ji nde ve. Nde repiagame ti ňa ndekokatui a'ero nde javijitehe neh  no. Embo'e katu ti ňa a'itituh va'ea rehe jate Tupana'ga nhi'i ga rehe enhimbovyvy ňa mbojikoga enhimimbo'ea rehe. ⁸Nane'ymi ti enhi'i gatu ňa mbo'lekatuavo. A'ero ti tegwete ojipe'ňga ehava nderekote'varuhua pe neh . A'ero ti nhane oe'yve'ňga ndipoyjayjari neh  timombe'u ti  anemimbo'ete'varuhua javo nov a.

⁹Embo'e ti ňa – kiroki ňa ndipiro'yı opojyakahara'ňga hugwi. Tohendu katu ti ňa opojyakahara'ňga nhi'i ga ňa mbohoryoryva oporavykypava rehe.

Tonhi'ikwepyte'varuhuyme ti ̄ga ̄ga no.¹⁰ Tomimymē ti ̄ga ̄gambatera. Tombojiko hete ti ̄ga opojyakahara'̄ga ojihē okokatuavo ̄gwaramo. A'ero ti ̄gapojyakahara'̄ga ei nehē: "Pyry hete jipyri've'̄ga okokatuavo oporavykyavo ji ve jipi Tupana'ga remimbo'ea rendukatuavo ̄gwaramo. Pyry hete Tupana'ga remimbo'ea a'ero." Nahā ti ̄ga ei nhanembopiro'yhara'ga nhi'īga pe nehē. A'ea rehe nhaporemo ti embo'e ̄gapyri've'̄ga ipiro'ye'̄ye'̄ga.

¹¹ A'ereki Tupana'ga omombyry nhande ve nhaporemo yvyakotyve'̄ga pe nhaporemo. A'ea rupi ga ei: "Pejiko pa ti ji rehe," ei ga. "A'ero ti ji pe mbuhurukari ji pyri pe mombytavo avuirama nehē," ei ga.

¹² Imombyryvame nhande ve Tupana'ga ei: "Pepohi ti pejikote'varuhua hugwi. Pepohi ti penhimimbotate'varuhua hugwi no," ei ga. "Penhimbovyvy ti. Peko katu ti ojipe'̄ga pe. Pehendu katu ti nhinhi'īga ji nhi'īpo'rūavō," ei Tupana'ga nhande ve. "Nahā ti peko katu āgwamo," ei Tupana'ga nhande ve nhaporemo yvyakotyve'̄ga pe nhaporemo.

¹³ Imombyryvame nhande ve ga ei: "Nahā ti peko katu pejoryjoryvamo aerē ti Jesus Cristo'ga rura'javi nehē javo ̄gwaramo. Uhural'ja ti ga penduvihavuhuhete'ga nehē pembopiro'yhara'ga Jesus Cristo'ga. Ikatu hete ti garura nehē," ei Tupana'ga. ¹⁴"Onhikwava'ē ga ojjukavouka yvyakotyve'̄ga pe ̄ga ndepyga raikwehe tambopiro'y ti ji ̄ga ̄gandekote'varuhua hugwi nhaporemo nehē javo. O mano ga tamombyry ti ̄ga mongovo javo. 'A'ero ti ̄ga ndekoi ji rehe jate xako katu ti ojipe'̄ga pe ̄ga pokoga javo,' ei Jesus Cristo'ga," ei Tupana'ga.

¹⁵ Tito, a'ea ko Tupana'ga nhi'īga. Nurā ti a'ea rehe nhaporemo embo'e hete ̄ga pehendu katu ti javo. Ehendukatuuka ti ̄ga pe ̄ga mbopohiruka ̄gandekote'varuhua hugwi. Eko katu ti ̄ga pyri tohendu katu pa ti ̄ga nhinhi'īga javo. A'ereki Tupana'ga onhi'īga mombe'upavuka nde ve.

Nahanahā ti peko katu

3 ¹Tito, embo'e ti Cretapeve'̄ga ikwahavukara'java ̄ga pe toko ti ̄ga gwuvihava'̄ga nhi'īga rehe. Ere ti ̄ga pe ̄ga mbo'eavo: "Huvihava'̄ga ti tomongomongo ogwyripeve'̄ga ̄gwemimbotarimova'ea rupi. Po ̄ganemimbotarimova'ea pyryvamo, a'ero ti pehendu katu pota ̄ganhi'īga ̄ga nhi'īpo'rūavā peporavykykatuavo." A'ea ti ere ̄ga mbo'eavo. ²Te'ite'varuhuyme ti ̄ga ojipe'̄ga pe ̄ga mbotegwetee'yma. Togwayvayvaryme ti ̄ga okovo. Tinhyrō ti ̄ga imondovo ojeaporogitakatua imohina ̄ga ndehe nhaporemo. Tito, a'ea rehe nhaporemo ti embo'e ̄ga nehē.

³Embole ti ̄ga a'ea rehe nahanahā ti ahe toko javo. A'ereki ymya nhande ndiajikogi Jesus Cristo'ga rehe ̄ga ja kako. A'ea rupi nhande nhaporemo ndikwahavi pyryva'ea. Nhande ndikwahavi Tupana'ga no kako. Nihendukatui nhande ganhi'īga. Ojipea rehe nhande xako nhanenhimandyandyjuka ojipe'̄ga pe. Xako nhande nhaneremimbotate'varuhuva'ea rupi iparaparavuhuva'ea rupi nahā ti nhande roryroryvamo javo noviā. Nhanetiruahū nhande nhandekovo kako.

Xanhimyrō nhande mbatera rehe ūga ndehe no. Xako te'varuhu nhande ojipe'ūga pe. Nurā ūga nianearōhetei. Nianhoarōhetei nhande no. Nahā nhande rekoī ymya kako.

⁴ Aerē reki Tupana'ga nhanembopiro'yhara'ga ikwahavukari opypyryva vvyakotyve'ūga pe a'arō hete ji ūga javo. ⁵ A'ero nhandeporogwetyga ġwaramo ga omombo nhanderekote'varuhua nhande hugwi tuhu ti ūga upa ji pyri avuirama nehē javo. Nhanderekokaturo ġwaramo rūi ga omombo nhanderekote'varuhua. Nhandeporogwetyga ġwaramo ga omombo nhanderekote'varuhua.

Ohyvuka ga nhanderekote'varuhua gwa'uvapyryva pe. Gara'uvapyryva nhandereaporogita reroijyi nhandereaporogita mbopyahuavo. ⁶ A'erekī Tupana'ga omondokatuuka gwa'uva nhande pyri nahā ti epoko hete ūga javo. A'erekī Jesus Cristo'ga omano nhande repyga nhanembopiro'yhara'ga. ⁷ Tupana'ga omondouka gwa'uva nhande pyri tuhu ti ūga upa opytavo ji pyri avuirama nehē javo. Tupana'ga omondouka gwa'uva. A'erekī ga pyry nhande ve nhande mombyryva. A'ero nhande roryroryvamo nhandejikoga ga rehe ikwahava aerē ti nhande ruvi ga pyri avuirama nehē javo. ⁸ A'ea ko nhiremimombe'ua a'itituhēva'ea. Pyry ahe heroviari a'ero.

Tito, a'ea rehe ti embo'e hete jipi toko katu pota hete ti ūga javo – kiroki ūga ojiko ga rehe. Nhiremimombe'ua ko pyryva'ea imombyryheteavo vvyakotyve'ūga pe nhaporemō ūga pokoga.

⁹ Po ojipe'ūga nhl'iinhī'itehei nahannahā po javo, a'ero ti ejipe'a ūga hugwi ġanhī'īga renduve'yma. Po ūga ei: "Nahannahā oko nhaneramonhava'ea aherakykwepoharava'ea no." Po a'ea ūga etehetehei, a'ero ti ejipe'a ūga hugwi ġanhī'īga renduve'yma.

Po ūga ei nde rayvayva: "Maraname nde ere'u pa ġwia?" e po ūga. "A'erekī Moisésva'ea remimbo'eagwera e'i: 'Ğwiğwia ti pe'u. Ğwiğwia ti tape'u,' e'i. 'Nahannahā ti peko katu,' e'i. Xako ti aheremimbo'ea rehe," e po ūga. Po ūga ei na nde ve, a'ero ti terehendukatui ġanhī'īga. A'erekī ūga gwayva pota ahe. Ndopokogi reki ūga ahe a'ero.

¹⁰ Ojipe'ūga po ndokoi Tupana'ga nhl'iīga rupi okovo hajiheva'ea rehe peko ti nhinhl'iīga rupi javo. Čahā ombopohi pota ojipe'ūga Tupana'ga hugwi. Embo'e ti ūga Tupana'ga nhl'iīga rehe a'ero ūga momoranduva toko katu ti ūga okovo Tupana'ga nhl'iīga rupi jate javo. Po ūga nohendukatui nenhl'iīga, a'ero po ti ereal'ja ūga pe hamo. Po ūga ndopohiri ve hajiheva'ea hugwi, a'ero ti epohi ūga hugwi. ¹¹ A'erekī nanongara'l'ga ojipokwaha okote'varuhua rehe. Oko te'varuhu ūga a'ero hendukatue'yma. A'ero ūga imbojari ojihē okote'varuhuavo ġwaramo.

Paulova'ea omondouka onhl'iīga

¹² Tito, ma'ūga po ti ji amondouka nde pyri nehē? Mara'ngu po ti Ártemas'ga ji ga mondovo nehē? Mara'ngu po ti Tíquico'ga nehē? Ji ga mondorame nde pyri ejirokwa ti ejoa cidade de Nicópolis pe ji repiaga. Pevo po ti ji hoi no jipytavo yapoa rupi nehē.

¹³Zenas'ga ovavagahihara'ga po ti oho nde hugwi ojipe'gape'ga ndepiaga nehē. Apolo'ga po ti oho ga rupi nehē no. Ejirokwa ti ūga pokoga ūga horame nehē. Emondo katu ti mbatera ūga pe tokoyme ti ūga imbatere'yva'ero nehē.

¹⁴Nhaneremimbo'ehara'ga pe Jesus'gareheve'ga pe ti ere: "Pemondo katu ti penhimbatera nanongara'ga pe no ūga pokoga." A'ea ti ere ūga pe Jesus'gareheve'ga ti tomondo tehe kwaha javo. A'ea rehe ti embo'e ūga toko katu ti ūga javo. A'ero ti ūga jirokwari okokatuavo ojipe'ga pe okotehee'yma nehē.

¹⁵Kiroki ūga oko ji pyri – ūgahā omondouka onhi'iiga nde ve.

Ere ti pevove'ga pe – kiroki ūga ore arō hete ojikoga ūwaramo Jesus Cristo'ga rehe: "Paulo'ga omondouka onhi'iiga pe me." A'ea ti ere ūga pe. Tomombyry ti Tupana'ga pe me nhaporemo, a'e ji.